



3. August 1999

Gemeinderat
9434 Au

VII 17 Au: Genehmigung eines Gemeindeerlasses

Sehr geehrter Herr Gemeindammann
Sehr geehrte Gemeinderäte

Sie haben uns in Nachachtung von Art. 31 des Baugesetzes (sGS 731.1; abgekürzt BauG) folgenden Erlass zur Genehmigung eingereicht:

- **Teilzonenplan SBB Areal Au**

Der Erlass sieht vor, die Gebäude des Güterbahnhofgeländes vom übrigen Gemeindegebiet in die Gewerbe-Industriezone Gla einzuzonen. Die Prüfung ergibt, dass er recht- und zweckmässig ist und genehmigt werden kann. Festzuhalten bleibt, dass die weisse Fläche innerhalb des Perimeters (als „üG“ bezeichnet) bereits gemäss rechtsgültigem Zonenplan dem übrigen Gemeindegebiet zugeschrieben ist.

In Anwendung von Art. 31 BauG und Art. 94 Abs. 1 des Gesetzes über die Verwaltungspflege (sGS 951.1; abgekürzt VRP), Art. 1 Abs. 1 in Verbindung mit Anhang 7 der Ermächtigungsverordnung (sGS 141.41) sowie Nr. 26.01 des Gebührentarifs für die Staats- und Gemeindeverwaltung (sGS 821.5) verfügt das

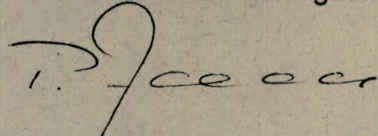
Baudepartement:

1. Der angeführte Erlass wird genehmigt.
2. Die Gebühr für diese Verfügung beträgt Fr. 300.--.

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Verfügung kann nach Art. 43 lit. c VRP innert vierzehn Tagen seit Eröffnung Rekurs bei der Regierung erhoben werden.

Mit freundlichen Grüßen

Für das Baudepartement
Der Leiter des Planungsamtes



Dr. P. Flaad

Beilagen:
Genehmigter Erlass
Einzahlungsschein

Kopie:
Planungsamt
Rechtsabteilung